

Art. 3 - Artikel 53 desselben Erlasses, ersetzt durch den Königlichen Erlass vom 22. Dezember 1992 und abgeändert durch die Königlichen Erlasse vom 12. Juni 1998 und 27. April 2007, wird wie folgt abgeändert:

1. Paragraph 1 wird durch folgenden Absatz ergänzt:

”§ 1 - Sowohl Mittel, über die EG-Ausländer selbst verfügen, als auch Existenzmittel, die sie tatsächlich über ihren Ehepartner, den Partner, mit dem sie eine registrierte Partnerschaft eingegangen sind, einen Elternteil oder eines ihrer Kinder erhalten, werden bei der Beurteilung des Ausreichens der Existenzmittel berücksichtigt.”

2. Ein Artikel *5bis* mit folgendem Wortlaut wird eingefügt:

”§ *5bis* - Verweigert der Bürgermeister oder sein Beauftragter die Niederlassung gemäß § 4, werden EG-Ausländer nicht angewiesen das Staatsgebiet zu verlassen.

EG-Ausländer werden gleichzeitig gebeten, die in § 1 Absatz 1 erwähnten Dokumente binnen eines Monats nachzureichen.

Im Übrigen sind die Bestimmungen von § 2 letzter Absatz und § 3 anwendbar.”

3. Paragraph 6 wird wie folgt ersetzt:

”§ 6 - Wird die Niederlassung entweder vom Minister oder von seinem Beauftragten am Ende des fünften Monats oder in den in § 2 Absatz 4 und in § 5 Absatz 3 erwähnten Fällen im Laufe des sechsten Monats oder in dem in § *5bis* erwähnten Fall im Laufe des siebten Monats nach dem Antrag oder vom Bürgermeister oder von seinem Beauftragten am Ende des sechsten Monats nach dem Antrag verweigert, werden EG-Ausländer angewiesen das Staatsgebiet binnen dreißig Tagen zu verlassen.”

Art. 4 - In Artikel 55 desselben Erlasses, ersetzt durch den Königlichen Erlass vom 22. Februar 1995 und abgeändert durch die Königlichen Erlasse vom 22. November 1996, 11. Dezember 1996 und 27. April 2007, wird § 3 Absatz 3 durch folgenden Absatz ersetzt:

”Erbringt er bis zum Ablauf der vorgesehenen Frist keinen Nachweis, stellt die Gemeindeverwaltung ihm ein Dokument aus, das dem Muster in Anlage 14 entspricht, ohne Anweisung das Staatsgebiet zu verlassen. Der EG-Ausländer wird gleichzeitig gebeten, die in § 1 erwähnten Dokumente binnen einem Monat nachzureichen.”

Art. 5 - Vorliegender Erlass tritt am Tag seiner Veröffentlichung im *Belgischen Staatsblatt* in Kraft.

Art. 6 - Unser Minister, der für die Einreise ins Staatsgebiet, den Aufenthalt, die Niederlassung und das Entfernen von Ausländern zuständig ist, ist mit der Ausführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Gegeben zu Brüssel, den 28. November 2007

ALBERT

Von Königs wegen:

Der Vizepremierminister und Minister des Innern
P. DEWAELE

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

N. 2008 — 667

[C — 2008/00197]

10 FEBRUARI 2008. — Koninklijk besluit betreffende de vereisten met betrekking tot de opleiding en de erkenning van de EG-beroepskwalificaties voor het uitoefenen van het beroep van privé-detective en de erkenning van de opleidingen

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 19 juli 1991 tot regeling van het beroep van privé-detective, gewijzigd bij de wetten van 30 december 1996 en 7 mei 2004, inzonderheid op artikel 3, § 1, 4°, zoals gewijzigd bij de wet van 30 december 1996;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 september 1992 betreffende de uitreiking van het certificaat voor het uitoefenen van het beroep van privé-detective en de erkenning van de instellingen gemachtigd om dit certificaat af te leveren, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 9 juni 1997 en 17 februari 2005;

Gelet op advies nr. 43.747/2 van de Raad van State, gegeven op 5 december 2007, overeenkomstig artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de gecoördineerde wetten van de Raad van State;

Overwegende dat de Richtlijn 2005/36/EG van het Europees parlement en de Raad van 7 september 2005 betreffende de erkenning van beroepskwalificaties naar Belgisch recht dient omgezet te worden;

Overwegende dat daar de activiteiten in verband met de private veiligheid expliciet van het toepassingsgebied van de Richtlijn 2006/123/EG van het Europees parlement en de Raad van 12 december 2006 betreffende diensten op de interne markt werden uitgesloten, Titel II van de voornoemde Richtlijn 2005/36/EG (artikelen 5 tot 9) betreffende de vrijheid van dienstverrichting niet van toepassing is op de uitoefening van de werkzaamheden bedoeld in de voornoemde wet van 19 juli 1991;

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

F. 2008 — 667

[C — 2008/00197]

10 FEVRIER 2008. — Arrêté royal relatif aux conditions en matière de formation et d'expérience professionnelle et à la reconnaissance des qualifications professionnelles CE pour l'exercice de la profession de détective privé, ainsi qu'à l'agrément des formations

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 19 juillet 1991 organisant la profession de détective privé, modifiée par les lois des 30 décembre 1996 et 7 mai 2004, notamment l'article 3, § 1^{er}, 4°, tel que modifié par la loi du 30 décembre 1996;

Vu l'arrêté royal du 14 septembre 1992 relatif à la délivrance d'un certificat en vue de l'exercice de la profession de détective privé et à l'agrément des organismes autorisés à délivrer ce certificat, modifié par les arrêtés royaux des 9 juin 1997 et 17 février 2005;

Vu l'avis n° 43.747/2 du Conseil d'Etat, rendu le 5 décembre 2007, conformément à l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Considérant que la Directive 2005/36/CE du Parlement européen et du Conseil du 7 septembre 2005 relatif à la reconnaissance des qualifications professionnelles doit être transposée en droit belge;

Considérant que les activités liées à la sécurité privée ont été explicitement exclues du champ d'application de la Directive 2006/123/CE du Parlement européen et du Conseil du 12 décembre 2006 relative aux services dans le marché intérieur, le Titre II de la Directive 2005/36/CE précitée (articles 5 à 9) relatif à la libre prestation de services ne s'applique pas à l'exercice des activités visées par la loi du 19 juillet 1991;

Op de voordracht van Onze Minister van Binnenlandse Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Dit besluit verzekert onder meer de omzetting van de Richtlijn 2005/36/CE van het Europees parlement en de Raad van 7 september 2005 betreffende de erkenning van beroepskwalificaties, met uitzondering van Titel II van de voornoemde Richtlijn 2005/36/CE (artikelen 5 tot 9) betreffende de vrijheid van dienstverrichting, betreffende de uitoefening van de werkzaamheden bedoeld in de wet van 19 juli 1991 tot regeling van het beroep van privé-detective.

TITEL I. — Definities

Art. 2. Voor de toepassing van dit besluit, wordt verstaan onder :

1° richtlijn : Richtlijn 2005/36/EG van het Europees parlement en de Raad van 7 september 2005 betreffende de erkenning van beroepskwalificaties;

2° wet : de wet van 19 juli 1991 tot regeling van het beroep van privé-detective, gewijzigd door de wetten van 30 december 1996 en 7 mei 2004;

3° lidstaat : lidstaat van de Europese Unie of van de Europese Economische Ruimte, of de Zwitserse Confederatie;

4° beroepskwalificaties : kwalificaties die worden gestaafd door een opleidingstitel, een bekwaamheidsattest zoals bedoeld in artikel 18, punt 1°, a), b) en c) en/of beroepservaring;

5° beroepservaring : de daadwerkelijke en geoorloofde uitoefening van het betrokken beroep in een lidstaat;

6° opleidingstitel : een diploma, certificaat of andere titel die door een overeenkomstig de wettelijke of bestuursrechtelijke bepalingen van een lidstaat aangewezen bevoegde autoriteit, is afgegeven ter afsluiting van een hoofdzakelijk in de Europese Gemeenschap gevolgde beroepsopleiding ;

7° minister : de Minister van Binnenlandse Zaken;

8° bevoegde autoriteit : iedere autoriteit of instelling die door een lidstaat specifiek wordt gemachtigd om opleidingstitels en andere documenten of informatie af te geven of te ontvangen, alsmede aanvragen te ontvangen en beslissingen te nemen als bedoeld in dit besluit;

9° bevoegde Belgische autoriteit of administratie : de Directie Private Veiligheid van de Algemene Directie Veiligheid en Preventie van de federale overheidsdienst Binnenlandse Zaken;

10° gereguleerd beroep : een beroepswerkzaamheid of een geheel van beroepswerkzaamheden waartoe de toegang of waarvan de uitoefening of één van de wijzen van uitoefening krachtens wettelijke bestuursrechtelijke bepalingen direct of indirect afhankelijk wordt gesteld van het bezit van bepaalde beroepskwalificaties;

11° gereglementeerde opleiding : elke opleiding die specifiek op de uitoefening van een bepaald beroep gericht is en die uit een studiecyclus bestaat die eventueel met een beroepsopleiding, een beroepsstage of beroepspraktijkervaring wordt aangevuld. De structuur en het niveau van de beroepsopleiding, de beroepsstage of de praktijkervaring worden in wettelijke of bestuursrechtelijke bepalingen van de betrokken lidstaat vastgesteld;

12° vakgebieden die wezenlijk verschillen : vakgebieden waarvan de kennis van essentieel belang is voor de uitoefening van het beroep en waarvoor de door de migrant ontvangen opleiding qua duur of inhoud in belangrijke mate afwijkt van de in België vereiste opleiding;

13° aanvrager : onderdaan van een lidstaat;

14° bekwaamheidsproef : een toets, uitsluitend betreffende de beroepskennis van de aanvrager, die in België wordt verricht volgens de door de minister bepaalde modaliteiten;

15° aanpassingsstage : de uitoefening van de gereglementeerde beroepsactiviteit in België onder verantwoordelijkheid van een gekwalificeerde beoefenaar, eventueel gekoppeld aan een aanvullende opleiding.

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Intérieur,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Le présent arrêté assure en outre la transposition de la Directive 2005/36/CE du Parlement européen et du Conseil du 7 septembre 2005 relatif à la reconnaissance des qualifications professionnelles, à l'exception du Titre II de la Directive 2005/36/CE précitée (articles 5 à 9) relatif à la libre prestation de services, en ce qui concerne l'exercice d'activités visées par la loi du 19 juillet 1991 organisant la profession de détective privé.

TITRE I^{er}. — Définitions

Art. 2. Pour l'application du présent arrêté, on entend par :

1° directive : la Directive 2005/36/CE du Parlement européen et du Conseil du 7 septembre 2005 relative à la reconnaissance des qualifications professionnelles;

2° loi : loi du 19 juillet 1991 organisant la profession de détective privé, modifiée par les lois des 30 décembre 1996 et 7 mai 2004;

3° Etat membre : Etat membre de l'Union européenne ou de l'Espace économique européen ou de la Confédération suisse;

4° qualifications professionnelles : les qualifications attestées par un titre de formation, une attestation de compétence telles que visées à l'article 18, point 1°, a), b) et c) et/ou une expérience professionnelle;

5° expérience professionnelle : l'exercice effectif et licite de la profession concernée dans un Etat membre;

6° titre de formation : les diplômes, certificats, et autres titres délivrés par une autorité compétente d'un Etat membre désignée conformément aux dispositions législatives, réglementaires ou administratives de cet Etat membre et sanctionnant une formation professionnelle acquise principalement dans la Communauté européenne.

7° ministre : le Ministre de l'Intérieur;

8° autorité compétente : toute autorité ou instance habilitée spécifiquement par un Etat membre à délivrer ou à recevoir des titres de formation et autres documents ou informations, ainsi qu'à recevoir des demandes et à prendre des décisions visées dans le présent arrêté;

9° autorité compétente belge ou administration : la Direction Sécurité privée de la Direction générale Sécurité et Prévention du Service public fédéral Intérieur;

10° profession réglementée : une activité ou un ensemble d'activités professionnelles dont l'accès, l'exercice ou une des modalités d'exercice est subordonné directement ou indirectement, en vertu de dispositions législatives, réglementaires ou administratives, à la possession de qualifications professionnelles déterminées;

11° formation réglementée : toute formation qui vise spécifiquement l'exercice d'une profession déterminée et qui consiste en un cycle d'études complété, le cas échéant, par une formation professionnelle, un stage professionnel ou une expérience pratique professionnelle. La structure et le niveau de la formation professionnelle, du stage professionnel ou de la pratique professionnelle sont déterminés par les dispositions législatives, réglementaires ou administratives de l'Etat membre;

12° matières substantiellement différentes : des matières dont la connaissance est essentielle à l'exercice de la profession et pour lesquelles la formation reçue par le migrant présente des différences importantes en termes de durée ou de contenu par rapport à la formation exigée en Belgique;

13° demandeur : ressortissant d'un Etat membre;

14° épreuve d'aptitude : un contrôle concernant exclusivement les connaissances professionnelles du demandeur, qui est effectué en Belgique selon les modalités déterminées par le ministre;

15° stage d'adaptation : l'exercice de l'activité réglementée qui est effectué en Belgique sous la responsabilité d'un professionnel qualifié et qui est accompagné éventuellement d'une formation complémentaire.

TITEL II. — Toegangsvoorwaarden tot de opleidingen, regels inzake de erkenning van de opleidingen en lesgevers, voorwaarden inzake examens en bekwaamheidsattesten, Commissie Opleiding privé-detectives en controle

HOOFDSTUK I. — Opleidingsvoorwaarden

Art. 3. Personen die zich niet kunnen beroepen op het erkenningsregime, bepaald in Titel III kunnen vergund worden om activiteiten van privé-detective uit te oefenen indien zij houder zijn van een bekwaamheidsattest voor privé-detective.

Dit attest wordt afgeleverd door een daartoe door de minister erkende opleidingsinstelling, conform de bepalingen van artikel 12.

Art. 4. In afwijking van artikel 3, eerste lid, dienen de personen voor wie de administratie vastgesteld heeft dat zij van de bepalingen van artikel 22, § 1, van de wet genieten, over geen bekwaamheidsattest voor privé-detective te beschikken.

Art. 5. Elke privé-detective dient om de vijf jaar na de eerste toekenning van het bekwaamheidsattest of na de eerste toekenning van een vergunning, als hij van de bepalingen van artikel 22, § 1, van de wet heeft genoten, zonder enige afwezigheid de bijscholing, bepaald in artikel 6, § 2, beëindigd te hebben, en permanent over het attest van bijscholing te beschikken.

Art. 6. § 1. *a)* De basisopleiding van de privé-detectives omvat ten minste tweehonderdvijftig uren, die zijn verdeeld over maximum twee jaar en bestaat uit :

A. Juridische vorming (zestig uren)

a) grondwettelijk recht, m.i.v. de grondwettelijke rechten en vrijheden en het Europees Verdrag ter vrijwaring van de rechten van de mens en de fundamentele vrijheden;

b) burgerlijk recht;

c) strafrecht;

d) gerechtelijk recht;

e) de wetgeving toepasselijk op de privé-detectives, op de politiediensten, op de bewakingsondernemingen, op de interne bewakingsdiensten en op de beveiligingsondernemingen.

B. Socio-psychologische vorming (dertig uren)

a) psychologie;

b) criminologie;

c) plichtenleer.

C. Beroepstechnische vorming (zestig uren)

a) detectivetechnieken;

b) informatieverwerking;

c) rapportering.

D. De theoretische vakken dienen aangepast te zijn aan de praktijk van het beroep van privé-detective

E. 100 uren praktische oefeningen die georganiseerd worden binnen de schoot van de opleidingsinstelling.

b) Een voor de basisopleiding erkende opleidingsinstelling kan een sectoropleiding inrichten, voor zover deze beantwoordt aan de specificiteit van een bepaald opsporingsdomein. Deze opleiding dient te voldoen aan alle bepalingen van artikel 12, § 2. Elke sectoropleiding zal erkend moeten worden door de minister, na advies van de Commissie Opleiding privé-detectives zoals bepaald in artikel 14.

§ 2. De bijscholing omvat een minimale deelname van 25 uren aan studietoelagen over actuele aspecten van het beroep van privé-detective, waarvan minimum 15 uren juridische vorming.

TITRE II. — Conditions d'accès aux formations, règles relatives à l'agrément des formations et des chargés de cours, conditions relatives aux examens et attestations de compétence, Commission Formation détectives privés et contrôle

CHAPITRE 1^{er}. — Conditions de formations

Art. 3. Les personnes qui ne peuvent se prévaloir du régime de reconnaissance institué au Titre III peuvent être autorisées à exercer des activités de détective privé si elles sont détentrices d'une attestation de compétence de détective privé.

Cette attestation de compétence est délivrée par un organisme de formation agréé à cet effet par le ministre, conformément aux dispositions de l'article 12.

Art. 4. En dérogation à l'article 3, alinéa 1^{er}, les personnes pour lesquelles l'administration a constaté qu'elles bénéficient de la disposition de l'article 22, § 1^{er}, de la loi ne doivent pas être détentrices de l'attestation de compétence de détective privé.

Art. 5. Tout détective privé doit, tous les cinq ans après la première obtention de l'attestation de compétence ou après la première obtention d'autorisation, s'il a bénéficié de la disposition de l'article 22, § 1^{er}, de la loi, avoir suivi sans aucune absence un recyclage tel que défini à l'article 6, § 2, et être en permanence détenteur de l'attestation de recyclage de détective privé.

Art. 6. § 1^{er}. *a)* La formation de base de détectives privés comporte au moins deux cent cinquante heures, réparties sur maximum deux ans et comprenant :

A. Formation juridique (soixante heures)

a) droit constitutionnel y compris les droits et libertés constitutionnels et la convention européenne de sauvegarde des droits de l'homme et des libertés fondamentales;

b) droit civil;

c) droit pénal;

d) droit judiciaire;

e) la législation applicable aux détectives privés, aux services de police, aux entreprises de gardiennage, aux services internes de gardiennage et aux entreprises de sécurité.

B. Formation socio-psychologique (trente heures)

a) psychologie;

b) criminologie;

c) déontologie.

C. Formation technico-professionnelle (soixante heures)

a) techniques de détective;

b) informatique;

c) rédaction de rapports.

D. Les matières théoriques doivent être adaptée à la pratique de la profession de détective privé.

E. 100 heures d'exercices pratiques qui sont organisés au sein de l'organisme de formation.

b) Un organisme de formation agréé pour la formation de base peut instaurer une formation sectorielle pour autant que celle-ci réponde aux spécificités d'un domaine particulier d'enquête. Cette formation doit satisfaire à toutes les dispositions de l'article 12, § 2. Chaque formation sectorielle devra être agréée par le ministre après avis de la Commission Formation détectives privés telle que définie à l'article 14.

§ 2. Le recyclage comporte une participation minimale de 25 heures à des sessions d'études concernant les aspects actualisés de la profession de détective privé, dont minimum 15 heures de formation juridique.

Art. 7. De opleidingsinstelling dient de kandidaat-cursist voorafgaand aan de inschrijving tot de opleiding in kennis te stellen van :

- 1° de wettelijke voorwaarden tot het bekomen van een vergunning om het beroep van privé-detective uit te oefenen;
- 2° de regels inzake de examens en de herexamens;
- 3° de verplichting van bijscholing.

Teneinde de opleidingen zoals bepaald in artikel 6, te kunnen aanvaarden, dient de kandidaat-cursist aan de opleidingsinstelling de volgende documenten te hebben voorgelegd :

- 1° een uittreksel uit het Strafregister dat maximum 6 maanden oud is waaruit blijkt dat hij niet veroordeeld is wegens misdrijven zoals bepaald in artikel 3, § 1, 1° van de wet;
- 2° een identiteitsdocument waaruit blijkt dat hij aan de nationaliteitsvereiste voldoet zoals bepaald in artikel 3, § 1, 2° van de wet.

HOOFDSTUK II. — Voorwaarden inzake examens en bekwaamheidsattesten

Art. 8. Om te slagen in de examens moet minimum vijftig percent van de punten behaald worden voor elk gedoceerd vak en minimum zestig percent van de punten voor het totaal van de geëxamineerde vakken.

Ongeacht de opleidingsinstelling mag niemand zich voor de toepassing van dit besluit georganiseerde examens meer dan viermaal aanmelden, met inbegrip van de herexamens die ten laatste twee maanden na het afleggen van het examen van een vorige examenzitting moeten georganiseerd worden.

De herexamens kunnen afgelegd worden zonder de verplichting de cursus opnieuw te volgen.

Wie, na herexamens, niet geslaagd is, dient het geheel van de cursus een tweede keer te volgen om zich voor de examens opnieuw aan te melden.

De opleidingsinstelling hanteert het examenreglement dat na advies van de Commissie opleiding privé-detectives door de Minister van Binnenlandse Zaken werd goedgekeurd.

Art. 9. In het kader van de controleopdracht belast aan de administratie :

- 1° de administratie mag aanwezig zijn in de verschillende examencommissies van een opleidingsinstelling;
- 2° de administratie mag beslissen dat een voor een theoretisch vak gepland examen dient te worden vervangen door een door de administratie opgesteld schriftelijk examen;
- 3° de minister mag beslissen dat een door hem erkende exameninstelling voor bepaalde vakken examens zal afnemen.

Art. 10. De bekwaamheidsattesten worden binnen de twee maanden na de datum van sluiting van de zitting aan de cursisten gegeven.

Art. 11. Deze bekwaamheidsattesten zijn geldig voor een periode van vijf jaar te rekenen vanaf de datum van uitreiking die op de attesten dient te worden vermeld.

HOOFDSTUK III. — Voorwaarden inzake de erkenningen van de opleidingen

Art. 12. § 1. Om te kunnen worden erkend voor de basisopleiding dient een opleidingsinstelling aan de volgende voorwaarden te voldoen :

- 1° de rechtspersoonlijkheid hebben;
- 2° een lessenprogramma verstrekken dat door de Minister goedgekeurd is en dat minstens het minimumprogramma omvat zoals voorzien in artikel 6, § 1, van dit besluit;
- 3° lesgevers tewerkstellen die :
 - a) niet veroordeeld zijn, zelfs niet met uitstel, tot een gevangenisstraf van ten minste zes maanden wegens enig misdrijf, of tot een lagere correctionele straf wegens huisvredebreuk, schending van het briefgeheim, opzettelijk toebrengen van slagen en verwondingen, diefstal, afpersing, misbruik van vertrouwen, oplichting, valsheid in geschriften, aanranding op de eerbaarheid, verkrachting, de misdrijven bepaald bij de artikelen 379 tot 386ter van het Strafwetboek, omkoping van ambtenaren, gebruikmaking van valse namen, heling, uitgifte van ongedekte cheques, meeneed, valsmunterij;
 - b) geen strafrechtelijke veroordelingen of administratieve geldboetes, schorsing of intrekking van de vergunning van privé-detective in toepassing van de wet of haar uitvoeringsbesluiten hebben opgelopen;
 - c) tevens geen feiten hebben gepleegd die een tekortkoming kunnen uitmaken op de beroepsdeontologie van de privé-detective en/of deze van lesgever;

Art. 7. Préalablement à l'inscription à la formation, l'organisme de formation informe le candidat sur :

- 1° les conditions légales auxquelles l'intéressé doit satisfaire pour exercer la profession de détective privé;
- 2° les règles relatives aux examens et aux épreuves de repêchage;
- 3° l'obligation de recyclage.

L'élève-candidat ne pourra prendre part aux formations définies à l'article 6 que s'il fournit les documents suivants à l'organisme de formation :

- 1° un extrait du Casier judiciaire, datant de maximum six mois, dont il ressort qu'il n'a pas été condamné du chef d'infractions visées à l'article 3, § 1^{er}, 1° de la loi;
- 2° un document d'identité qui démontre qu'il satisfait à la condition de nationalité définie à l'article 3, § 1^{er}, 2° de la loi.

CHAPITRE II. — Conditions relatives aux examens et aux attestations de compétence

Art. 8. La réussite des examens est subordonnée à l'obtention d'un minimum de cinquante pour cent des points dans chaque branche enseignée et d'un minimum de soixante pour cent des points sur le total des branches examinées.

Quel que soit l'organisme de formation, nul n'est autorisé à se présenter plus de quatre fois aux examens organisés en application du présent arrêté, y compris les épreuves de repêchage qui doivent être organisées au plus tard deux mois suivant le dernier examen de la session antérieure.

Les épreuves de repêchage peuvent être présentées sans obligation de suivre le cours à nouveau.

Celui qui n'a pas réussi les épreuves de repêchage doit suivre une deuxième fois l'entièreté des cours pour se représenter aux examens.

L'organisme de formation applique un règlement d'examens approuvé par le ministre après avis de la Commission Formation détectives privés.

Art. 9. Dans le cadre de la mission de contrôle confiée à l'administration :

- 1° l'administration peut être présente aux différentes sessions d'examens d'un organisme de formation;
- 2° le ministre peut décider qu'un examen prévu pour une matière théorique soit remplacé par un examen écrit élaboré par l'administration;
- 3° le ministre peut décider qu'un organisme d'examen agréé par lui fera passer le ou les examens relatifs à une matière déterminée.

Art. 10. Les attestations de compétence sont délivrées aux élèves dans les deux mois suivant la date de clôture de la session d'examen.

Art. 11. Les attestations de compétence sont valables pour une période de cinq ans à partir de la date de délivrance qui doit être mentionnée sur l'attestation.

CHAPITRE III. — Conditions relatives à l'agrément des formations

Art. 12. § 1^{er}. Pour pouvoir être agréé pour la formation de base, un organisme de formation doit remplir les conditions suivantes :

- 1° avoir la personnalité juridique;
- 2° dispenser un programme de cours approuvé par le ministre qui comprend au moins le programme minimum tel que prévu à l'article 6, § 1^{er}, du présent arrêté
- 3° occuper des chargés de cours qui :
 - a) n'ont pas été condamnés, même avec sursis, à un emprisonnement de six mois au moins du chef d'une infraction ou à une peine correctionnelle moindre pour violation de domicile, violation du secret de la correspondance, coups et blessures volontaires, vol, extorsion, abus de confiance, escroquerie, faux en écritures, attentat à la pudeur, viol, infraction prévue aux articles 379 à 386ter du Code pénal, corruption de fonctionnaires, usage de faux noms, recel, émission de chèques sans provision, faux serment, fausse monnaie;
 - b) n'ont pas été frappés de condamnations pénales ou amendes administratives, de suspension ou de retrait d'autorisation de détective privé, en application de la loi ou de ses arrêtés d'exécution;
 - c) en outre n'ont commis aucun fait qui peut constituer une faute vis à vis de la déontologie de la profession de détective privé et/ou de celle d'enseignant;

d) voor het doceren van de cursussen en de praktische oefeningen kunnen aantonen dat zij beschikken over een aangepaste opleidingstitel waarvoor de minister voor elk vak een lijst opstelt of beschikken over een relevante ervaring in de te doceren materie van minstens 5 jaar in de loop van de laatste vijftien jaren;

4° beschikken of kunnen beschikken over voldoende accommodatie voor het verstrekken van het in dit besluit geregeld onderricht;

5° voltijds een cursuscoördinator tewerkstellen, belast met de coördinatie van de cursussen en de praktische oefeningen, die door de opleidingsinstelling worden georganiseerd en die aantoonen hiertoe over voldoende kennis en beroepsbekwaamheid te beschikken;

6° geen opleiding voor privé-detective organiseren per correspondentie.

§ 2. Om te kunnen worden erkend voor de bij-scholing dient een opleidingsinstelling aan de volgende voorwaarden te voldoen :

1° de voorwaarden voorzien in § 1;

2° gedurende twee opeenvolgende cursusjaren de opleiding, bedoeld in artikel 6, § 1 van dit besluit te hebben georganiseerd, zonder dat hierbij inbreuken werden vastgesteld op de voorwaarden opgesomd in § 1 van dit artikel;

3° jaarlijks minstens één bijscholingscyclus organiseren.

§ 3. De vakinhoud van de cursussen en de praktische oefeningen dient jaarlijks aangepast te worden rekening houdend met evoluties van de wetgeving en de technologie. De gedoeerde vakken moeten duidelijk aantonen dat de privé-detective over geen politiebevoegdheden beschikt.

Art. 13. § 1. Met de aanvraag tot erkenning zoals bedoeld in artikel 12, §§ 1 en 2, dienen de volgende gegevens en documenten meegestuurd te worden :

1° de statuten en het huishoudelijk reglement van de opleidingsinstelling;

2° de gedetailleerde programma's van de lessen;

3° de modaliteiten betreffende de organisatie van de lessen en de examens;

4° de lijst van het lerarenkorps en voor elk ervan, de persoonlijke gegevens, een uittreksel van het Strafregister, een curriculum vitae met betrekking tot de beroepsactiviteiten en ieder element dat aantoon dat de voorwaarden bedoeld in artikel 12, § 1, 3°, d) zijn voldaan;

5° de regels inzake de samenstelling van de examencommissie;

6° de bedragen van het inschrijvings- en collegegeld.

§ 2. De opleidingsinstelling stelt de minister onverwijld in kennis van elke wijziging van de in § 1 bepaalde gegevens.

HOOFDSTUK IV. — *Commissie Opleiding privé-detectives*

Art. 14. § 1. Een commissie genaamd « Commissie Opleiding privé-detectives » wordt bij het FOD Binnenlandse Zaken door de minister ingesteld en is als volgt samengesteld :

1° de afgevaardigde van de administratie, die het voorzitterschap waarneemt;

2° twee vertegenwoordigers van de federale politie aangewezen door de Algemene Directie van de ondersteuning en het beheer;

3° een vertegenwoordiger van de lokale politie aangewezen door de Vaste commissie van de lokale politie;

4° drie privé-detectives, die met goed gevolg de vereiste opleiding hebben gevolgd in een erkende opleidingsinstelling, over ten minste twee jaar beroepservaring beschikken en het beroep uitoefenen als hoofdberoep; ze worden gekozen door de minister op voordracht van de beroepsorganisaties van de sector;

6° twee vertegenwoordigers van de erkende opleidingsinstellingen; ze worden voorgesteld bij gezamenlijke voordracht van de erkende opleidingsinstellingen privé-detective.

Voor elke vertegenwoordiger wordt een plaatsvervanger aangewezen.

§ 2. Het secretariaat van de commissie wordt waargenomen door de administratie.

§ 3. De leden worden benoemd door de minister voor een termijn van vijf jaar. Hun mandaat is vernieuwbaar. Het plaatsvervangend lid vervangt het effectief lid dat verhinderd is. Het mandaat van de leden en van de plaatsvervangende leden eindigt bij hun ontslag. Het mandaat van de leden en van de plaatsvervangende leden die benoemd zijn na de vernieuwing van de commissie eindigt bij de volgende vernieuwing ervan.

d) en vue de dispenser les cours et les exercices pratiques, sont en mesure de prouver qu'ils disposent d'un titre de formation adéquat dont la liste est fixée pour chaque matière par le ministre ou qu'ils disposent, depuis ces 15 dernières années, d'une expérience pertinente d'au moins 5 ans dans la matière à enseigner;

4° disposer ou pouvoir disposer d'infrastructures suffisantes pour dispenser l'enseignement réglé au présent arrêté;

5° engager à temps plein un coordinateur de cours chargé de l'organisation des cours et des exercices pratiques organisés par l'organisme de formation et qui prouve une connaissance et une aptitude professionnelle suffisante pour ce faire;

6° ne pas organiser de formations pour détective privé par correspondance.

§ 2. Pour pouvoir être agréé pour le recyclage, un organisme de formation doit satisfaire aux conditions suivantes :

1° les conditions prévues au § 1^{er};

2° avoir organisé, durant deux années successives, la formation visée à l'article 6, § 1^{er}, du présent arrêté, sans qu'il ait été constaté des infractions aux conditions énumérées au § 1^{er} du présent article;

3° organiser au moins un cycle de recyclage par an.

§ 3. Le contenu de la matière des cours et des exercices pratiques doit être adapté tous les ans en tenant compte des évolutions de la législation et de la technologie. Les matières enseignées doivent faire clairement ressortir que le détective privé ne possède pas des compétences de police.

Art. 13. § 1^{er}. La demande d'agrément visée à l'article 12, §§ 1^{er} et 2, doit être accompagnée des données ou des documents ayant trait aux objets suivants :

1° les statuts et le règlement d'ordre intérieur de l'organisme de formation;

2° les programmes détaillés des cours;

3° les modalités d'organisation des cours et des examens;

4° la liste des membres du corps professoral, et, pour chacun d'entre eux, leurs coordonnées personnelles, un extrait du Casier judiciaire, un curriculum vitae professionnel et tout élément prouvant que les conditions visées à l'article 12, § 1^{er}, 3°, d) sont satisfaites;

5° les règles de constitution du jury d'examen;

6° les montants des droits d'inscription et de participation aux cours.

§ 2. L'organisme de formation informe sans délai le ministre de toute modification aux données prévues au § 1^{er}.

CHAPITRE IV. — *Commission Formation détectives privés*

Art. 14. § 1^{er}. Une commission intitulée « Commission Formation détectives privés », est créée par le ministre au sein du SPF Intérieur et est composée comme suit :

1° le délégué de l'administration qui en assume la présidence;

2° deux représentants de la police fédérale désignés par la Direction générale de l'appui et de la gestion;

3° un représentant de la police locale désigné par la Commission permanente de la police locale;

4° trois détectives privés, qui ont suivi avec fruit la formation requise auprès d'un organisme de formation agréé, qui disposent d'une expérience professionnelle d'au moins deux ans et qui exercent la profession à titre principal; ils sont choisis par le ministre, sur proposition des organisations professionnelles du secteur;

6° deux représentants des organismes de formation agréés. Ils sont proposés de commun accord par les organismes de formation pour détective privé agréés.

Un suppléant est désigné pour chaque représentant.

§ 2. Le secrétariat de la Commission est assuré par l'administration;

§ 3. Les membres sont nommés par le ministre pour un terme de cinq ans. Leur mandat est renouvelable. Le membre suppléant remplace le membre effectif empêché. Le mandat des membres et des membres suppléants s'achève à leur démission. Le mandat des membres et des membres suppléants nommés après le renouvellement de la Commission s'achève au prochain renouvellement de celle-ci.

§ 4. De commissie opleiding privé-detectives heeft tot taak de minister te adviseren omtrent :

1° de nadere detaillering van de lessenprogramma's zoals bedoeld bij artikel 6;

2° de erkenning van de opleidingsinstellingen en hun lesprogramma's;

3° de toepassing van dit besluit en de voorstellen van eventuele wijzigingen ervan.

HOOFDSTUK V. — *Controle*

Art. 15. Elk jaar op datum van erkenning bezorgen de verantwoordelijken van de opleidingsinstellingen aan de commissie opleiding privé-detectives een verslag omtrent het programma en de organisatie van de cursussen, de organisatie en de coördinatie van de praktische oefeningen, de namen en titels van lesgevers en de cursisten.

De opleidingsinstellingen die erkend zijn om de opleiding bedoeld in artikel 6, § 2, te organiseren, vervolledigen het verslag met alle gegevens die aantonen dat het programma voldoet aan de bepaling van artikel 12, §§ 2 en 3.

Art. 16. De cursuscoördinator en de directeur lichten de minister spontaan en dadelijk in over elke onregelmatigheid inzake het verloop van de opleidingen en examens.

Art. 17. De nodige faciliteiten worden verleend aan de door de minister aangewezen agenten of ambtenaren die belast zijn met het toezicht op het naleven van de bepalingen van de wet en van dit besluit, zoals het nazicht van de gegevens van het verslag, de toegang tot de lokalen en de documenten, het contact met de inrichters, de lesgevers, de cursuscoördinator, de cursisten en hun eventueel verhoor.

TITEL III. — *Algemeen stelsel van erkenning van opleidingstitels*

HOOFDSTUK I. — *Kwalificatieniveau*

Art. 18. Voor de toepassing van artikel 20, en teneinde de beroepskwalificaties te beoordelen van de aanvrager die de in de wet bedoelde kwaliteiten wenst uit te oefenen, worden deze in de hiernavolgende niveaus ingedeeld :

1° bekwaamheidsattest dat is afgegeven door een overeenkomstig de wettelijke en bestuursrechtelijke bepalingen aangewezen bevoegde autoriteit van de lidstaat van oorsprong, en waaruit blijkt dat een persoon over één van de hiernavolgende beroepskwalificaties beschikt :

a) een opleiding heeft genoten die niet wordt afgesloten met een certificaat of diploma zoals bedoeld onder punt 2°, 3°, 4° of 5°;

b) een specifiek examen zonder voorafgaande opleiding heeft afgelegd;

c) het beroep tijdens de afgelopen tien jaren voorafgaand aan het indienen van de aanvraag, gedurende drie opeenvolgende jaren voltijds of gedurende een gelijkwaardige periode deeltijds in een lidstaat heeft uitgeoefend;

d) op het niveau van het lager of secundair onderwijs een algemene opleiding heeft genoten, waaruit blijkt dat de houder over algemene kennis beschikt.

2° certificaat ter afsluiting van een cyclus van secundair onderwijs :

a) hetzij van algemene aard, aangevuld met een andere dan de onder 3° bedoelde studiecycclus of beroepsopleiding en /of met de beroepsstage of praktijkervaring die als aanvulling op deze studiecycclus vereist is;

b) hetzij van technische of beroepsmatige aard, in voorkomend geval aangevuld met een studiecycclus of beroepsopleiding zoals bedoeld onder a), en/of met de beroepsstage of praktijkervaring die als aanvulling op deze studiecycclus vereist is;

3° een diploma ter afsluiting van

a) hetzij een opleiding op het niveau van postsecundair onderwijs dat verschilt van het onder punt 4° en 5° bedoelde niveau en ten minste 1 jaar duurt, dan wel, in geval van een deeltijdse opleiding, een daaraan gelijkwaardige duur heeft, en waarvoor als een van de toelatingsvoorwaarden in de regel geldt dat men een studiecycclus van secundair onderwijs moet hebben voltooid die voor de toegang tot het universitair of hoger onderwijs vereist is of een volledige equivalente schoolopleiding van secundair niveau, alsook de beroepsopleiding die eventueel op deze cyclus van postsecundair onderwijs vereist is;

b) hetzij, in het geval van een gereguleerd beroep, een opleiding met een bijzondere structuur die gelijkwaardig is aan het onder punt a) vermelde opleidingsniveau, en die opleidt tot een vergelijkbare beroepsbekwaamheid en voorbereidt op een vergelijkbaar niveau van verantwoordelijkheden en taken, zoals bedoeld in bijlage II van de richtlijn;

§ 4. La Commission Formation détectives privés a pour mission de conseiller le ministre sur :

1° le détail précis des programmes de cours fixés à l'article 6;

2° l'agrément des organismes de formation et leur programme de cours;

3° l'application du présent arrêté et les propositions d'éventuelles modifications à celui-ci.

CHAPITRE V. — *Contrôle*

Art. 15. A la date anniversaire de leur agrément, les responsables des organismes de formation fournissent annuellement à la Commission Formation détectives privés un rapport concernant le programme et l'organisation des cours, l'organisation et la coordination des exercices pratiques, les noms et titres des enseignants et des élèves.

Les organismes de formation agréés pour l'organisation de la formation visée à l'article 6, § 2, complètent le rapport par toutes les données qui prouvent que le programme satisfait à la disposition de l'article 12, §§ 2 et 3.

Art. 16. Le coordinateur des cours et le directeur informent spontanément et immédiatement le ministre au sujet de toute irrégularité ayant trait au déroulement des formations et des examens.

Art. 17. Les facilités requises sont accordées aux agents ou fonctionnaires, désignés par le ministre, qui sont chargés du contrôle du respect des dispositions de la loi et du présent arrêté, telles que la vérification des données du rapport, l'accès aux locaux et aux documents, le contact avec les organisateurs, les chargés de cours, le coordinateur de cours, les élèves et leur audition éventuelle.

TITRE III. — *Régime général de reconnaissance des titres de formation*

CHAPITRE I^{er}. — *Niveaux de qualification*

Art. 18. Pour l'application de l'article 20, et afin d'apprécier les qualifications professionnelles du demandeur qui souhaite exercer les activités visées par la loi, celles-ci sont regroupées selon les niveaux suivants :

1° attestation de compétence délivrée par une autorité compétente de l'Etat membre d'origine désignée conformément aux dispositions législatives, réglementaires ou administratives de cet Etat et attestant des qualifications professionnelles sur l'une des bases suivantes :

a) d'une formation qui n'est pas sanctionnée par un certificat ou un diplôme au sens des points 2°, 3°, 4° ou 5°;

b) d'un examen spécifique sans formation préalable

c) de l'exercice à temps plein de la profession dans un Etat membre pendant trois années consécutives ou pendant une durée équivalente à temps partiel, au cours des dix dernières années précédant l'introduction de la demande;

d) d'une formation générale du niveau de l'enseignement primaire ou secondaire attestant que son titulaire possède des connaissances générales.

2° certificat sanctionnant un cycle d'études secondaires :

a) soit général complété par un cycle d'études ou de formation professionnelle autre que ceux visés au point 3° et/ou par le stage ou la pratique professionnelle requis en plus de ce cycle d'études;

b) soit technique ou professionnel complété le cas échéant par un cycle d'études ou de formation professionnelle tel que visé au point a) et/ou par le stage ou la pratique professionnelle requis en plus de ce cycle d'études;

3° diplôme sanctionnant :

a) soit une formation du niveau de l'enseignement postsecondaire autre que celui visé aux points 4° et 5° d'une durée minimale d'un an ou d'une durée équivalente à temps partiel, dont l'une des conditions d'accès est, en règle générale, l'accomplissement du cycle d'études secondaires exigé pour accéder à l'enseignement universitaire ou supérieur, ou l'accomplissement d'une formation de niveau secondaire équivalente, ainsi que la formation professionnelle éventuellement requise en plus de ce cycle d'études postsecondaires;

b) soit, dans le cas d'une profession réglementée, une formation à structure particulière équivalente au niveau de formation mentionné au point a), conférant un niveau professionnel comparable et préparant à un niveau comparable de responsabilités et de fonctions, telles que visées à l'annexe II de la directive;

4° een diploma ter afsluiting van een opleiding op het niveau van het postsecundaire onderwijs met een duur van ten minste drie jaar en ten hoogste vier jaar, dan wel, in geval van een deeltijdse opleiding, een daaraan gelijkwaardige duur heeft, die wordt verstrekt aan een universiteit of een instelling voor hoger onderwijs of aan een andere instelling met hetzelfde opleidingsniveau, alsook de beroepsopleiding die eventueel als aanvulling op deze cyclus van postsecundair onderwijs vereist is;

5° een diploma ter afsluiting van een postsecundaire opleiding met een duur van minstens vier jaar of, in geval van een deeltijdse opleiding, met een daaraan gelijkwaardige duur, aan een universiteit of een instelling voor hoger onderwijs of aan een andere instelling met hetzelfde opleidingsniveau, alsook eventueel ter afsluiting van de beroepsopleiding die als aanvulling op deze cyclus van postsecundair onderwijs vereist is.

HOOFDSTUK II. — *Gelijkgestelde opleidingen*

Art. 19. Wordt gelijkgesteld met een opleidingstitel ter afsluiting van een in artikel 18 bedoelde opleiding, met inbegrip van het betrokken niveau, elke opleidingstitel die, ofwel elk geheel van opleidingstitels dat door een bevoegde autoriteit in een lidstaat is afgegeven, wanneer daarmee een in de Europese Gemeenschap gevolgde opleiding wordt afgesloten welke door deze lidstaat als gelijkwaardig wordt erkend en wanneer daaraan dezelfde rechten inzake de toegang tot of de uitoefening van een beroep zijn verbonden, dan wel een voorbereiding vormt op de uitoefening van dat beroep.

Onder dezelfde voorwaarden als die van het eerste lid wordt met een dergelijke opleidingstitel ook gelijkgesteld elke beroepskwalificatie die weliswaar niet voldoet aan de eisen die in de wettelijke en bestuursrechtelijke bepalingen van de lidstaat van oorsprong voor de toegang tot of uitoefening van een beroep zijn vastgesteld, maar die de houder ervan krachtens deze bepalingen verworven rechten verleent.

Dit geldt met name indien de lidstaat van oorsprong het niveau verhoogt van de opleiding die vereist is voor de toegang tot een beroep of de uitoefening ervan, en indien een persoon die vroeger een opleiding heeft genoten die niet meer voldoet aan de eisen van de nieuwe kwalificatie, verworven rechten geniet uit hoofde van wettelijke of bestuursrechtelijke bepalingen; in dat geval wordt de vroeger genoten opleiding door de bevoegde Belgische autoriteit beschouwd, met het oog op de toepassing van artikel 20, als overeenkomend met het niveau van de nieuwe opleiding.

Worden ook gelijkgesteld met een opleidingstitel, de beroepskwalificaties verkregen door onderdanen van een lidstaat, in een land dat geen lidstaat is, voor zover het lidstaat in kwestie op haar grondgebied, met toepassing van artikel 2, § 2, van de richtlijn, de uitoefening van een gereguleerd beroep heeft toegestaan.

HOOFDSTUK III. — *Voorwaarden inzake erkenning*

Art. 20. Worden beschouwd aan de opleidingsvoorwaarden en aan de beroepservaring zoals bedoeld in de artikel 3, § 1, 4° of § 2, 5°, van de wet, te voldoen de personen die op de datum van de indiening van de aanvraag bedoeld om de aanvrager toestemming te verlenen tot het uitoefenen van de in de wet bedoelde activiteiten :

1° hetzij over het bekwaamheidsattest of opleidingstitel beschikt die in een andere lidstaat verplicht wordt gesteld voor de toegang tot of de uitoefening van deze activiteit op zijn grondgebied;

2° hetzij de voltijdse uitoefening bewijzen gedurende twee jaar tijdens de tien jaar voorafgaand aan de indiening van de aanvraag, in een andere lidstaat waar dit soort van activiteiten niet is gereguleerd en een of meer bekwaamheidsattesten of een of meer opleidingstitels bezitten die aantonen dat de houder op de uitoefening van de betrokken activiteiten is voorbereid.

De bekwaamheidsattesten of opleidingstitels bedoeld onder punt 1° moeten aan de volgende cumulatieve voorwaarden voldoen :

a) zij moeten afgegeven zijn door een bevoegde autoriteit in een lidstaat die overeenkomstig de wettelijke of bestuursrechtelijke bepalingen van die lidstaat is aangewezen;

b) zij moeten blijken geven van een beroepskwalificatieniveau dat ten minste gelijkwaardig is aan het niveau onmiddellijk voorafgaand aan het door de wet vereiste niveau, zoals omschreven in artikel 18.

De bekwaamheidsattesten of opleidingstitels bedoeld onder punt 2° moeten aan de volgende cumulatieve voorwaarden voldoen :

a) zij moeten afgegeven zijn door een bevoegde autoriteit in een lidstaat die overeenkomstig de wettelijke of bestuursrechtelijke bepalingen van die lidstaat is aangewezen;

b) zij moeten blijken geven van een beroepskwalificatieniveau dat ten minste gelijkwaardig is aan het niveau onmiddellijk voorafgaand aan het door de wet vereiste niveau, zoals beschreven in artikel 18;

4° diplôme sanctionnant une formation du niveau de l'enseignement postsecondaire d'une durée minimale de trois ans ne dépassant pas quatre ans ou une durée équivalente à temps partiel, dispensée dans une université ou un établissement d'enseignement supérieur ou dans un autre établissement du même niveau de formation, ainsi que la formation professionnelle éventuellement requise en plus du cycle d'études postsecondaires;

5° diplôme certifiant que le titulaire a suivi avec succès un cycle d'études postsecondaires d'une durée d'au moins quatre ans, ou d'une durée équivalente à temps partiel, dans une université ou un établissement d'enseignement supérieur ou dans un autre établissement de niveau équivalent et, le cas échéant, qu'il a suivi avec succès la formation professionnelle requise en plus du cycle d'études postsecondaires.

CHAPITRE II. — *Formations assimilées*

Art. 19. Est assimilé à un titre de formation sanctionnant une formation visée à l'article 18, y compris quant au niveau concerné, tout titre de formation ou ensemble de titres de formation qui a été délivré par une autorité compétente dans un Etat membre, dès lors qu'il sanctionne une formation acquise dans la Communauté européenne, reconnue par cet Etat membre comme étant de niveau équivalent et qu'il y confère les mêmes droits d'accès à une profession ou d'exercice de celle-ci, ou qui prépare à l'exercice de cette profession.

Est également assimilée à un tel titre de formation, dans les mêmes conditions que celles prévues au premier alinéa, toute qualification professionnelle qui, sans répondre aux exigences prévues par les dispositions législatives, réglementaires ou administratives de l'Etat membre d'origine pour l'accès à une profession ou son exercice, confère à son titulaire des droits acquis en vertu de ces dispositions.

En particulier, ceci s'applique dans le cas où l'Etat membre d'origine relève le niveau de formation requis pour l'accès à une profession ou son exercice et où une personne ayant suivi la formation antérieure, qui ne répond pas aux exigences de la nouvelle qualification, bénéficie de droits acquis en vertu de dispositions législatives, réglementaires ou administratives; dans un tel cas, la formation antérieure est considérée par l'autorité compétente belge aux fins de l'application de l'article 20, comme correspondant au niveau de la nouvelle formation.

Sont également assimilées à un titre de formation, les qualifications professionnelles obtenues, par des ressortissants d'un Etat membre, dans un pays qui n'est pas un Etat membre, pour autant que l'Etat membre en question ait permis, sur son territoire, en application de l'article 2, § 2, de la directive, l'exercice d'une profession réglementée.

CHAPITRE III. — *Conditions de reconnaissance*

Art. 20. Sont censées satisfaire aux conditions de formation et d'expérience professionnelles définies à l'article 3, § 1^{er}, 4° ou § 2, 5°, de la loi, les personnes qui, à la date de l'introduction de la demande visant à permettre au demandeur d'exercer les activités visées par la loi :

1° soit possèdent l'attestation de compétence ou le titre de formation qui est prescrit par un autre Etat membre pour accéder à cette même activité sur son territoire ou l'y exercer;

2° soit démontrent avoir exercé à temps plein l'activité visée pendant deux ans au cours des dix années précédant l'introduction de la demande dans un autre Etat membre qui ne réglemente pas ce type d'activité, à condition qu'elles détiennent une ou plusieurs attestations de compétence ou un ou plusieurs titres de formation que attestent de la préparation du titulaire à l'exercice de l'activité concernée.

Les attestations de compétences ou les titres de formation visés au point 1° doivent remplir les conditions cumulatives suivantes :

a) avoir été délivrés par une autorité compétente dans un Etat membre, désignée conformément aux dispositions législatives, réglementaires ou administratives de cet Etat;

b) attester d'un niveau de qualification professionnelle au moins équivalent au niveau immédiatement inférieur à celui exigé tel que décrit à l'article 18.

Les attestations de compétences ou les titres de formation visés au point 2° doivent remplir les conditions cumulatives suivantes :

a) avoir été délivrés par une autorité compétente dans un Etat membre, désignée conformément aux dispositions législatives, réglementaires ou administratives de cet Etat

b) attester d'un niveau de qualification professionnelle au moins équivalent au niveau immédiatement inférieur à celui exigé par la loi, tel que décrit à l'article 18;

c) zij moeten aantonen dat de houder op de uitoefening van het betrokken beroep is voorbereid.

De in het eerste lid bedoelde beroepservaring van twee jaar worden echter niet geëist wanneer de aanvrager over een diploma of certificaat beschikt van een gereglementeerde opleiding dat de voorbereiding van de houder tot de uitoefening van de betrokkene activiteiten.

HOOFDSTUK IV. — Procedure

Art. 21. § 1. De aanvraag tot erkenning van de beroepskwalificaties uitgaande van de aanvrager, die de activiteiten bedoeld in de wet wil uitoefenen, moet worden ingediend volgens de volgende modaliteiten :

1° de aanvraag wordt ingediend bij de bevoegde Belgische autoriteit;

2° de aanvraag omvat het nationaliteitsbewijs van de aanvrager;

3° de aanvraag bevat een kopie van het bekwaamheidsattest en/of de opleidingstitel waarnaar de aanvrager verwijst en, in voorkomend geval, de documenten die de relevante beroepservaring aantonen;

4° de aanvraag en de bijlagen worden opgesteld in het Nederlands, het Frans of het Duits of gaan vergezeld van een voor eensluidend verklaarde vertaling van deze documenten in een van deze talen.

§ 2. In geval van gegronde twijfel kan de bevoegde Belgische autoriteit de bevoegde autoriteiten van een andere lidstaat vragen om bevestiging van de echtheid van de in die andere lidstaat afgegeven getuigschriften en opleidingstitels.

In geval van gegronde twijfel, wanneer de opleidingstitels zoals omschreven in artikel 2, 6°, zijn afgegeven door een bevoegde autoriteit in een lidstaat en een opleiding omvat die geheel of gedeeltelijk is gevolgd in een rechtmatig op het grondgebied van een andere lidstaat gevestigde instelling, mag de bevoegde Belgische autoriteit bij de bevoegde autoriteit in de lidstaat waar het diploma vandaan komt, nagaan :

a) of de opleidingscyclus aan de instelling die de opleiding heeft verzorgd, officieel is gecertificeerd door de onderwijsinstelling die gevestigd is in de lidstaat vanwaar het diploma afkomstig is;

b) of de opleidingstitel dezelfde is als de titel die zou zijn verleend indien de opleiding in zijn geheel was gevolgd in de lidstaat vanwaar het diploma afkomstig is;

c) of de opleidingstitel dezelfde beroepsrechten verleent op het grondgebied van de lidstaat vanwaar het diploma afkomstig is.

§ 3. De bevoegde Belgische autoriteit mag de aanvrager verzoeken om informatie en/of bijkomende documenten betreffende zijn opleiding of zijn relevante beroepservaring te bezorgen om het niveau en de inhoud ervan evenals het eventueel bestaan van aanzienlijke verschillen met het in België vereiste niveau van de opleiding te bepalen.

Art. 22. De bevoegde Belgische autoriteit bevestigt ontvangst van het dossier aan de aanvrager binnen een termijn van één maand te rekenen vanaf de ontvangst en zij informeert hem, in voorkomend geval, over elk ontbrekend document.

Art. 23. De minister of de ambtenaar die hij hiertoe heeft aangewezen, neemt een beslissing met betrekking tot de aanvraag binnen de drie maanden nadat de volledigheid van het dossier is vastgesteld. Deze uiterste datum kan met één maand worden verlengd.

In deze beslissing kan de minister of de ambtenaar die hij hiertoe heeft aangewezen, eisen dat de aanvrager met vrucht een bekwaamheidsproef aflegt of met vrucht een aanpassingsstage doorloopt in een van de volgende gevallen :

a) wanneer de duur van de opleiding waarvan de aanvrager overeenkomstig artikel 18, 1° of 2°, melding maakt, ten minste één jaar korter is dan de duur van de in de ontvangende lidstaat vereiste opleiding;

b) wanneer de door hem gevolgde opleiding betrekking heeft op vakken die wezenlijk verschillen van die welke worden bestreken door de in België vereiste opleidingstitel;

c) wanneer het in België gereglementeerde beroep een of meer gereglementeerde beroepswerkzaamheden omvat die niet bestaan in het overeenkomstige beroep in de lidstaat van oorsprong van de aanvrager in de zin van artikel 4, § 2, van de richtlijn, en dit verschil wordt gekenmerkt door een specifieke opleiding die in België vereist is en betrekking heeft op vakken die wezenlijk verschillen van die welke vallen onder het bekwaamheidsattest of de opleidingstitel die de aanvrager overlegt.

c) attester de la préparation du titulaire à l'exercice de la profession concernée.

Les deux ans d'expérience professionnelle visés au premier alinéa ne sont pas exigés lorsque le demandeur dispose d'un diplôme ou d'un certificat qui sanctionne une formation réglementée et qui atteste de la préparation du titulaire à l'exercice de l'activité concernée.

CHAPITRE IV. — Procédure

Art. 21. § 1^{er}. La demande de reconnaissance des qualifications professionnelles émanant d'un demandeur qui souhaite exercer les activités visées par la loi doit être introduite selon les modalités suivantes :

1° la demande est introduite auprès de l'autorité compétente belge;

2° la demande comporte la preuve de la nationalité du demandeur;

3° la demande comprend une copie de l'attestation de compétence et/ou titre de formation sur lesquels le demandeur se réfère et le cas échéant, des documents prouvant l'expérience professionnelle pertinente;

4° la demande et ses annexes sont rédigées en français, néerlandais ou allemand ou sont accompagnées d'une traduction certifiée conforme de ces documents dans une de ces langues.

§ 2. En cas de doute justifié, l'autorité compétente belge peut exiger des autorités compétentes d'un Etat membre une confirmation de l'authenticité des attestations et des titres de formation délivrés dans cet autre Etat membre.

En cas de doute justifié, lorsqu'une autorité compétente d'un Etat membre a délivré un titre de formation, tel que défini à l'article 2, 6°, comprenant une formation reçue en tout ou en partie dans un établissement légalement établi sur le territoire d'un autre Etat membre, l'autorité compétente belge est en droit de vérifier auprès de l'organisme compétent de l'Etat membre d'origine où la délivrance a eu lieu :

a) si la formation dispensée par l'établissement concerné a été formellement certifiée par l'établissement d'enseignement situé dans l'Etat membre d'origine où la délivrance a eu lieu;

b) si le titre de formation délivré est le même que celui qui aurait été délivré si la formation avait été entièrement suivie dans l'Etat membre d'origine où la délivrance a eu lieu; et

c) si le titre de formation délivré confère les mêmes droits d'accès à la profession sur le territoire de l'Etat membre d'origine où la délivrance a eu lieu.

§ 3. L'autorité compétente belge pourra inviter le demandeur à fournir des informations et/ou des documents complémentaires concernant sa formation ou son expérience professionnelle pertinente dans la mesure nécessaire pour déterminer son niveau et son contenu, ainsi que l'existence éventuelle de différences substantielles avec le niveau de la formation exigé en Belgique.

Art. 22. L'autorité compétente belge accuse réception du dossier au demandeur dans un délai d'un mois à compter de sa réception et, le cas échéant, l'informe de tout document manquant.

Art. 23. Le ministre ou le fonctionnaire qu'il aura désigné à cette fin prend une décision concernant la demande dans un délai de trois mois après avoir constaté que le dossier de demande est complet. Ce délai peut être prorogé d'un mois.

Dans cette décision, le ministre ou le fonctionnaire qu'il aura désigné à cette fin peut exiger que le demandeur se soumette avec fruit à une épreuve d'aptitude ou accomplisse avec fruit un stage d'adaptation dans un cas des suivants :

a) lorsque la durée de la formation dont le demandeur fait état en vertu de l'article 18, 1° ou 2°, est inférieure d'au moins un an à celle requise dans l'Etat membre d'accueil;

b) lorsque la formation qu'il a reçue porte sur des matières substantiellement différentes de celles couvertes par le titre de formation requis en Belgique;

c) lorsque la profession réglementée en Belgique comprend une ou plusieurs activités professionnelles réglementées qui n'existent pas dans la profession correspondante dans l'Etat membre d'origine du demandeur, au sens de l'article 4, § 2 de la directive, et que cette différence est caractérisée par une formation spécifique qui est requise en Belgique et qui porte sur des matières substantiellement différentes de celles couvertes par l'attestation de compétences ou le titre de formation dont le demandeur fait état.

Alvorens deze beslissing te nemen, en wanneer deze gebaseerd is op een van de wezenlijke verschillen bedoeld onder punt *b*) of *c*) van het tweede lid, gaat de minister of de ambtenaar die hij hiertoe heeft aangewezen, na of de door de aanvrager in het kader van zijn beroepservaring in een lidstaat of derde land verworven relevante kennis deze wezenlijke verschillen geheel of gedeeltelijk kan overbruggen.

Tegen deze beslissing, of het uitblijven van een beslissing binnen de opgelegde termijn, kan beroep worden aangetekend bij de rechtbank van eerste aanleg van Brussel. Er kan geen beroep worden aangetekend tegen de beslissing van voornoemde rechtbank van eerste aanleg.

Art. 24. De bekwaamheidsproef vindt plaats volgens de door de minister bepaalde modaliteiten. De minister bepaalt de vakken waarop deze proef betrekking heeft in functie van de wezenlijke verschillen die zijn geconstateerd.

Art. 25. De aanpassingsstage, de evaluatie ervan en het statuut van de stagiaire worden bepaald door de minister.

HOOFDSTUK V. — *Talenkennis*

Art. 26. De begunstigden van de erkenning van beroepskwalificaties moeten beschikken over de kennis van het Nederlands, het Frans of het Duits.

HOOFDSTUK VI. — *Administratieve samenwerking*

Art. 27. De bevoegde Belgische autoriteiten werken nauw samen met de bevoegde autoriteiten van de lidstaat van oorsprong bij de toepassing van deze titel. Zij zien toe op de betrouwbaarheid van de uitgewisselde informatie.

Art. 28. De bevoegde Belgische autoriteit wisselt informatie uit met de bevoegde autoriteiten van de lidstaat van oorsprong over tuchtrechtelijke maatregelen of strafrechtelijke sancties die genomen zijn, en over alle andere specifieke ernstige feiten die van invloed kunnen zijn op de uitoefening van werkzaamheden bedoeld in de wet, met inachtneming van de wet van 8 december 1992 tot bescherming van de persoonlijke levenssfeer ten opzichte van de verwerking van persoonsgegevens en, in voorkomend geval, met inachtneming van de artikelen 122 tot 133 van de wet van 13 juni 2005 betreffende de elektronische communicatie.

In het omgekeerde geval, op aanvraag van de bevoegde autoriteiten van de ontvangende lidstaat, gaan de bevoegde Belgische autoriteiten de juistheid van deze feiten na, bepalen de aard en de omvang van het in te stellen onderzoek en stellen de bevoegde autoriteiten van de ontvangende lidstaat in kennis van de consequenties die zij daaruit trekken ten aanzien van de verstrekte informatie.

TITEL III. — *Overgangs- en slotbepalingen*

Art. 29. Het koninklijk besluit van 14 september 1992 betreffende de uitreiking van het certificaat voor het uitoefenen van het beroep van privé-detective en de erkenning van de instellingen gemachtigd om dit certificaat af te leveren, gewijzigd door de koninklijke besluiten van 9 juni 1997 en 17 februari 2005, wordt opgeheven.

Art. 30. De personen die in het bezit zijn van een certificaat, afgeleverd conform het voornoemd koninklijk besluit van 14 september 1992 worden beschouwd als houders van het bekwaamheidsattest, die in toepassing van het huidige koninklijk besluit toegang geeft tot het beroep van privé-detective.

Art. 31. Onze Minister van Binnenlandse Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven Brussel, 10 februari 2008.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Binnenlandse Zaken,
P. DEWAELE

Avant de prendre cette décision, et lorsque celle-ci se fonde sur une des différences substantielles visées au point *b*) ou *c*) de l'alinéa 2, le ministre ou le fonctionnaire qu'il aura désigné à cette fin vérifie si les connaissances acquises par le demandeur au cours de son expérience professionnelle pertinente dans un Etat membre ou dans un pays tiers sont de nature à couvrir, en tout ou en partie, ces différences substantielles.

Cette décision, ou l'absence de décision dans le délai imparti, est susceptible d'un recours devant le tribunal de première instance de Bruxelles. Aucun appel n'est possible contre la décision du tribunal de première instance précité.

Art. 24. L'épreuve d'aptitude se déroule selon les modalités déterminées par le ministre. Les matières sur lesquelles porte cette épreuve sont déterminées par le ministre en fonction des différences substantielles qui ont été constatées.

Art. 25. Le stage d'adaptation, son évaluation et le statut du stagiaire sont fixés par le ministre.

CHAPITRE V. — *Connaissances linguistiques*

Art. 26. Les bénéficiaires de la reconnaissance des qualifications professionnelles doivent avoir la connaissance du néerlandais, du français ou de l'allemand.

CHAPITRE VI. — *Coopération administrative*

Art. 27. L'autorité compétente belge collabore étroitement avec les autorités compétentes de l'Etat membre d'origine lors de l'application du présent titre. Elles assurent la confidentialité des informations échangées.

Art. 28. L'autorité compétente belge échange des informations avec les autorités compétentes de l'Etat membre d'origine sur les sanctions disciplinaires ou pénales qui ont été prises ou sur des faits graves et précis susceptibles d'avoir des conséquences sur l'exercice des activités visées par la loi, dans le respect de la loi du 8 décembre 1992 relative à la protection de la vie privée à l'égard des traitements de données à caractère personnel et le cas échéant, dans le respect des articles 122 à 133 de la loi du 13 juin 2005 relative aux communications électroniques.

A l'inverse, à la demande des autorités compétentes de l'Etat membre d'accueil, les autorités compétentes belges examinent la véracité des faits, décident de la nature et de l'ampleur des investigations qui doivent être faites et communiquent aux autorités compétentes de l'Etat membre d'accueil les conséquences qu'elles tirent des informations transmises.

TITRE III. — *Dispositions transitoires et finales*

Art. 29. L'arrêté royal du 14 septembre 1992 relatif à la délivrance d'un certificat en vue de l'exercice de la profession de détective privé et à l'agrément des organismes autorisés à délivrer ce certificat, modifié par les arrêtés royaux des 9 juin 1997 et 17 février 2005, est abrogé.

Art. 30. Les personnes qui sont en possession d'un certificat délivré conformément à l'arrêté royal du 14 septembre 1992 précité sont considérées comme détentrices de l'attestation de compétence de détective privé, qui en vertu du présent arrêté, donne accès à l'exercice de la profession de détective privé.

Art. 31. Notre Ministre de l'Intérieur est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 10 février 2008.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Intérieur,
P. DEWAELE